

Liedertafel-Info

Ausgabe 2/2014 im Juni



140 Jahre MGV Liedertafel

Die erste Hälfte im Jahr 2014 ist schon Vergangenheit und erlaubt einen Rückblick auf die vergangenen Monate.

Es waren schon einige Ereignisse die das Vereinsleben beeinflussten und begleiteten.

Wenn wir die Anzahl und die Größe der Veranstaltungen ansehen, welche in den letzten Monaten durchgeführt wurden, erkennt man welches Engagement von den Organisatoren und Helfern für das durchführen, aber auch von unseren Mitgliedern durch den Besuch der Feste bewerkstelligt wurde.

Wir denken hier besonders an unseren Jubiläumsball in der Stadthalle, das Vatertagswaldfest und den Hockheimer Mai vor der Zehntscheune. All diese Feste konnten wir Dank Ihrer großzügigen Unterstützung mit sehr großem Erfolg durchführen.

Dazu kommen noch die Aktivitäten der Aktiven Senioren welche mit Vorträgen und dem gerade durchgeführten Ausflug nach Rothenburg den Kontakt innerhalb der Liedertafel-Familie ergänzen.

Näheres zu diesen Themen und Ereignissen finden sie auf den Folgeseiten.

Ein besonderes Ereignis steht im kommenden Monat an. Im Rahmen unseres 140-jährigen Vereinsjubiläums

werden wir ein großes Sommerfest/Jubiläumsfest in der Lamellenhalle im Gartenschau Gelände durchführen.

Vom Freitag, 25. Juli bis Sonntag, 27. Juli 2014 werden wir Ihnen über drei Tage ein buntes Programm bieten. Mit der Beat Show am Freitag, einer Chorparty mit jungen Chören am Samstag, einem bayrischen Frühstück am Sonntagvormittag und einem Nachmittag mit Gesangdarbietungen von verschiedenen Vereinen und unseren einzelnen Chorgruppen hoffen wir Ihren Geschmack zu treffen.

Sie sind herzlich zum Besuch der Veranstaltung eingeladen und wir möchten Sie mit den beiliegenden Flyern ermuntern, machen Sie Werbung zum Besuch der Veranstaltungen.

Auch zu dieser Veranstaltung lesen Sie näheres auf den Folgeseiten.

An dieser Stelle möchten wir uns bei allen Inserenten bedanken, die sich entschlossen haben durch Ihre Anzeigen die Liedertafel-Info zu unterstützen.

Viel Spaß und Unterhaltung beim durchlesen der Liedertafel-Info.

Mit freundlichen Grüßen

Heinz Lörch
1. Vorsitzender

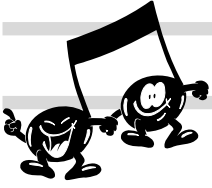
Jutta Riedel
stellvertr. Vorsitzende

Stefan Held
stellvertr. Vorsitzender



Terminplan 1. 7. bis 30. 9. 2014

03.07.	Singen mit Senioren	Grillfest	05.-07.09.	Chorwochenende CHORios
13.07.	Waldfest AGV Belcanto	Frauenchor	11.09.	Singen mit Senioren Radtour
21.07.	Letzte Singstunde vor den Ferien für Frauen- und Männerchor		14.09.	Waldfest MGV Eintracht Frauenchor
25.-27.07.	140 Jahre MGV Liedertafel Sommerfest in der Lamellenhalle		16.09.	Erste Singstunde nach den Ferien Kinder- und Teenychor
25.07.	Beat Show		20.09.	Frauenchorausflug
26.07.	Chorparty Abend mit jungen Chören		20.09.	Männerchorausflug
27.07.	Frühschoppen mit Blasmusik und Alphornbläsern		21.09.	Tag der Begegnung im Altenheim St. Elisabeth Männerchor
27.07.	Chorgesang mit befreundeten Vereinen		27.09.	Herbstfest MGV Wiesental Frauen- und Männerchor
01.09.	Erste Singstunde nach den Ferien Frauen- und Männerchor			



Meldungen in Kürze



Mit Motivwagen „Herbst“ die Zuschauer erfreut

Am Sonntag, 6. April 2014 führte die Große Kreisstadt Hockenheim zum 21. Mal den zur Tradition gewordenen Sommertagsumzug durch. Organisiert wurde der Umzug vom Verein Lebendiges Hockenheim e.V. Weit über 1000 Kinder und erwachsene Begleiter nahmen im Tiefen Weg beim Gartenschau-park Aufstellung. Angeführt vom Fanfarenzug der Rennstadt Hockenheim setzte sich der Zug um 14.00 Uhr in Bewegung. Der Zugweg führte vom Tiefen Weg aus über die Eisenbahnstraße am Völkerkreuz vorbei, bog dann in die Blumenstraße ein, durch die Wilhelm-Leuschner-Straße an der Volksbankfiliale vorbei in die Karlsruher Straße und dann in die Obere Hauptstraße. Seine Auflösung fand er auf dem Marktplatz, wo mit einem großen Feuer der Winter in Form eines Schneemanns unter der Regie der Freiwilligen Feuerwehr Hockenheim verbrannt wurde. Die Teilnehmer an dieser Veranstaltung waren sechs Kindergärten, drei Grundschulen, fünf Musikgruppen, der Bauernverband mit Motivwagen "Frühling", der Skiclub Hockenheim mit Motivwagen "Sommer", der Kinderchor des MGV Liedertafel mit Motivwagen „Herbst“ und die Freiwillige Feuerwehr mit Motivwagen „Winter“. Für alle teilnehmenden Kinder gab es Sommertagsbrezel, die das Deutsche Rote Kreuz ausgab. Der Abschluss des Sommertagszuges erfolgte durch Oberbürgermeister Dieter Gummer. Wir möchten an dieser Stelle die Gelegenheit nutzen um allen Helfern herzlichst zu danken, die zum Gelingen dieser Veranstaltung beigetragen haben.



Die Besucher beim Bazar unterhalten

Am Sonntag, 25. Mai 2014 präsentierten sich die Erwachsenenchor der Liedertafel Hockenheim wieder einmal beim Bazar der katholischen Kirchengemeinde und wie immer war der Saal des Gemeindezentrums St. Christopherus bis auf den letzten Platz besetzt.

Unter der Leitung ihrer Vizedirigentin Emmy Klee betrat zuerst eine stattliche Anzahl von Sängerinnen die Bühne um die Bazarbesucher mit ihren Liedvorträgen zu unterhalten.

Mit einigen vorgetragenen Liedern hatte der Frauenchor wieder einmal den Geschmack der Zuhörer genau getroffen und wurde deshalb auch mit viel Applaus für seinen Auftritt belohnt.

Es folgte dann der Auftritt des Männerchores, der unter der Stabsführung von Vizedirigent Rudi Hüttler stand und seine Liedvorträge zum Besten gab.

Auch der Männerchor erntete einen wohlverdienten kräftigen Applaus bevor er die Bühne wieder verließ. Noch lange Zeit saß man beim Bazar fröhlich zusammen und schon heute freuen sich Chöre auf ihren Auftritt im kommenden Jahr.



bäckerei groß & deffert

Unsere Spezialität:

Hausgemachte Eiermudeln und Maultaschenteig

Rathausstraße 7 · 68766 Hockenheim
Telefon 0 62 05/42 40 · Fax 0 62 05/43 36





Das eiserne Jubelpaar

Am Mittwoch, 28. Mai 2014 feierte unser Ehrenmitglied Bruno Wolf und seine Gattin ihre Eiserne Hochzeit.

Auf Wunsch von Herrn Wolf umrahmte der Männerchor der Liedertafel musikalisch am Samstag, 31. Mai 2014 den Abendgottesdienst in der katholischen Kirche. Unter der Leitung von unserem Vizedirigenten Rudi Hüttler, wurden die Lieder „Herr Deine Güte“ und „Ich bete an die Macht der Liebe“ gesungen.

Im Anschluss an dem Gottesdienst überbrachte unser 1. Vorsitzende Heinz Lörch die Glückwünsche vom Verein. Auch die zahlreichen Sänger ließen es sich nicht nehmen, dem Jubelpaar viel Glück und Gesundheit für den weiteren Lebensweg zu wünschen.



„Mit Liedern in den Sommer“ war das Motto des Sängerbundes Liederkrantz Oftersheim, wozu man den Frauenchor der Liedertafel Hockenheim recht herzlich eingeladen hatte.



Frauenchor war eine echte Bereicherung

Am Sonntag, 1. Juni 2014, war es nun endlich so weit und zahlreiche Sängerinnen in ihren flotten roten Poloshirts mit Vereinseblem waren nach Oftersheim gekommen um die Gäste im Museumshof zu unterhalten.

Unter der Leitung von Vizechorleiterin Emmy Klee, die den Chor souverän leitete, sangen die Frauen einige Lieder aus ihrem reichhaltigen Repertoire zum Wohlwollen der zahlreichen Zuhörer.

Der 1. Vorsitzende vom Sängerbund Liederkrantz in Oftersheim, kommentierte dies mit den Worten an unsere Frauenchorsprecherin Jutta Riedel wie folgt: „Ihr Chor war eine echte Bereicherung. Alle die den Chor erleben durften, waren sehr angetan von der Qualität des Gesanges.“

Und auch eine Einladung für das Jahr 2015 ist schon erfolgt mit dem Fazit: „Frauenchor erwünscht“.



Stefan Kühnle GmbH
Ihr Traditions-Meisterbetrieb seit 1933

Christoph Kühnle
Geschäftsführer

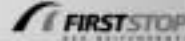
**Tief- und Kanalisationsbau ·
Abdichtungen von Kelleraußenwänden
Pflasterarbeiten · Abrissarbeiten
Sanierung**

Walldorfer Straße 34
68766 Hockenheim
Tel. 0 62 05 / 43 47
Fax 0 62 05 / 1 70 97



Reifen
SESSLER
die runde Sache für Ihr Auto!

LKW-Reifen
Leichtmetallfelgen
TÜV-Abnahme
Sport-Fahrwerke
Breitreifen
Tieferlegung
Spurvermessung
Auspuff-Anlagen
Inspektion



Mannheimer Str. 13 68766 Hockenheim (gegenüber BMW-Krauth)
Tel.: 06205 / 30 29 0 Fax: 06205 / 20 29 29 mail: info@reifen-sessler.de
Besuchen Sie uns im Internet unter www.reifen-sessler.de



Hockenheim, eine Zeitreise in die Vergangenheit

Hockenheim hat nach dem Zweiten Weltkrieg einen grundlegenden Wandel erlebt.

Prägten früher Landwirtschaft, Zigarrenfabriken und Auspendler das wirtschaftliche Leben der Stadt, wurde durch die Industriensiedlung und der damit verbundenen Schaffung neuer Arbeitsplätze der Lebensstandard der Bürger gesteigert. Mit dem öffentlichen und privaten Wohlstand veränderte sich nicht nur das Leben der Bürger, sondern auch das Stadtbild.

Dieses Thema war Gegenstand eines unterhaltsamen Nachmittags am Donnerstag, 10. April 2014 bei den aktiven Senioren der Liedertafel, die recht zahlreich zu dieser Veranstaltung gekommen waren. Alfred Rupp und Bruno Amberger, beide führende Mitglieder im Vorstand des Heimatvereines, zeigten in Wort und Bild sowohl die baulichen als auch die strukturellen Veränderungen des Stadtbildes unserer Heimatstadt Hockenheim auf.



Hockenheim im Wandel der Zeit näher gebracht

Der Vortrag machte einen großen Spaziergang durch die Zeitgeschichte seit den 1950er Jahren des letzten Jahrhunderts. Die Fotografien riefen natürlich viele alte Erinnerungen wach, seien dies nun beispielweise beim Betrachten der Fortuna-Kreuzung oder auch den Lauf der Veränderungen in der Ottostraße.

Altes musste Neuem weichen und dem Fortschrittsglauben wurde

der entsprechende Tribut gezollt. Heute denkt man in der Erhaltung von alter Bausubstanz anders und versucht altes geschickt mit Neuem zu verbinden.

Manche Straßenzüge wurden völlig neugestaltet, denken wir nur an die Rathausstraße. Auch öffentliche Gebäude wie Schulen, den Bahnhof oder auch das Krankenhaus, die nicht mehr existieren, auf alle diese Vorhaben wurde

Quer durchs Sortiment

Ihre Metzgerei
Hauser GmbH & Co. KG

Wurst die schmeckt

Karlsruher Str. 12 · 68766 Hockenheim
Tel.: 06205/2020-0

Obsthof HOFFMANN

Apfel direkt vom Erzeuger
Hockenheimer Str. 14
68809 Neulußheim
Tel. 06205/ 31697
www.obsthof-hoffmann.de

eingegangen. Es kamen manche Rufe aus den Reihen der Anwesenden, „do gugg, do woare mir mol dehoam odder do hän mir gspielt“.

Ein besonderer Merkpunkt im Vortrag war die Geschichte des Tabaks in und um Hockenheim. Der Anbau auf den Feldern, die Ernte und dann das Einfädeln und Aufgängen der Ware. Danach der Verkauf und natürlich auch die Verarbeitung des Tabak bis hin zu den Bildern mit den Zigarrenmacherinnen. Ein Blick galt auch dem Denkmal im Gartenschau-park, wie überhaupt die Zigarren-

industrie viele Arbeitsplätze in Hockenheim sicherte, führte Alfred Rupp besonders aus.

Die ersten italienischen Eisverkäufer waren zu sehen, genauso wie Kuh- und Pferdegespanne. Nicht fehlen durfte die ICE Neubaustrecke mit all den Veränderungen für unsere Stadt einschließlich der dann 1991 stattgefundenen Landesgartenschau.

Auch an die kleinen Ladengeschäfte (Tante Emma Läden) war gedacht worden, genauso wie an den Spargelanbau, der ja noch heute unsere Gegend sehr nachhaltig prägt.

Alles in Allem war es ein illustrer und unterhaltsamer Nachmittag für die Besucher. Rudi Hüttler bedanke sich zum Abschluss bei Alfred Rupp und Bruno Amberger für Ihre Bemühungen die Veränderungen in der Heimatstadt den Teilnehmer näherzubringen.

CNC-Werkzeugschärfdienst Werkzeughandel

Nachschärfen – Neuwerkzeuge – Sonderwerkzeuge – Beschichten

Wir schärfen: • Bandsägen • Bohrer • Gewindeschneidwerkzeuge
• Fräser aus HM und HSS • Kreissägeblätter aus Hartmetall,
Vollhartmetall, CV und HSS • Motorsägeketten • Reibahlen
• Senker und weitere **Werkzeuge für die metall-, kunststoff-
und holzbearbeitende Industrie!**

www.schleiferei-reichert.de

Jürgen Reichert - Mannheimer Straße 21 - 68766 Hockenheim
Tel. 06205 6014 - Email: vertrieb@schleiferei-reichert.de

Weitersagen: modernisieren und sparen!



Sie brauchen eine Heizung?

Buderus
HEIZTECHNIK
Wärme ist unser Element

Sanitär und Heizung
EICHHORN

68766 Hockenheim
Obere Hauptstraße 35 - 37
Telefon 06205 / 4498
Fax 06205 / 17058
Internet: www.eichhorn-hockenheim.de
E-mail: firm@eichhorn-online.de



Garant für kulturelles Leben in Hockenheim

„Die Liedertafel ist ein Verein mit langer Tradition und gleichzeitig auf der Höhe der Zeit. Sie bereichert die Stadt und das Zusammenleben.“ So zitierte der Berichterstatter der HTZ Oberbürgermeister Dieter Gummer aus dessen Grußworten im Rahmen des Sängerballes der Liedertafel. Anlass war der 140. Geburtstag, den die Liedertafel in diesem Jahr mit mehreren Großveranstaltungen feiert. Der Jubiläumsball am Samstag, 26. April 2014 beschernte den Verantwortlichen eine fast vollbesetzte Stadthalle und den Besuchern ein buntes Programm mit Chorgesang von gleich fünf Chören, Tanz und Unterhaltungsmusik mit den „Rollers“ sowie eine Sonderverlosung und eine Tombola. Nicht zu vergessen die zahlreichen Ehrungen langjähriger Mitglieder.

Nach der Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden Heinz Lörch eröffnete der Frauenchor unter der Leitung von Maria Rodríguez Luengo, die an diesem Abend alle Chorgattungen mit Bravour dirigierte. mit „Die Quelle“, „There is a balm in gilead“ mit der Solistin Tonni Matera und „A new day“ den musikalischen Reigen.

Vorsitzender Heinz Lörch blickte in seiner Rede in die Chronik des 1874 gegründeten Männergesangsvereins und stellte die damaligen Ereignisse in den Kontext der Zeit. Heinz Lörch verband die Liedertafel-Geschichte mit Namen, die den Verein in den vergangenen Jahrzehnten als Funktionäre oder Dirigenten mitprägten: Bernhard Riffel, Walter Muth, Otto Lamadé, Alfred Kühnle, Hans Achtstätter, Gerhard Kuhn, Karl Laier, Manfred Haas, Walter Of-

fenloch, Bruno Klebert und Peter Haas. Sie alle hätten dazu beigetragen, die Liedertafel zu dem Verein zu machen, der er heute ist und der seine Stellung und Verantwortung in Gemeinschaft und Gesellschaft wahrnimmt. Oberbürgermeister Dieter Gummer gratulierte im Namen der Stadt zum Jubiläum und erläuterte, was die Liedertafel von anderen Gesangsvereinen unterscheidet. Sie sei sich ihrer Wurzeln bewusst, biete aber auch gleichzeitig den nötigen Freiraum zur Entfaltung. Dies zeigen die Gründung des Frauen- und Kinderchores sowie von CHORios. „Sie sind ein Garant für kulturelles Leben in Hockenheim.“ Gerhard Kuhn, selbst aktives Mitglied im Männerchor der Liedertafel, stellte in seinem Grußwort als Vorsitzender des Chorverbandes Kurpfalz Schwetzingen die gesell-

Sparkassen-Finanzgruppe

**Hilft auch, wenn sich Dinge nicht so einfach erklären lassen:
Die Kfz-Versicherung der SV.**

Generalagentur Nicole Trautlein
Continentalstr. 42/1 · 68766 Hockenheim
Tel. 06205 4044 · Fax 06205 18619
E-Mail: nicole.trautlein@sparkassenversicherung.de
www.sparkassenversicherung.de/
nicole.trautlein

SV Sparkassen
Versicherung



Ehrung langjähriger Mitglieder

schaftliche Bedeutung von Gesangsvereinen, früher und heute, heraus. Er riet zu Mut zu Neuem, dann hätten die Gesangsvereine eine Zukunft.

Der Vorsitzende Heinz Lörch führte danach zusammen mit Jutta Riedel und Stefan Held, den beiden stellvertretenden Vorsitzenden der Liedertafel, die Vereinsehrungen durch. Geehrt wurden im einzelnen:

65 Jahre Mitgliedschaft: Karl Hoffmann, Walter Offenloch, Bruno Wolf / 60 Jahre Mitgliedschaft: Karlheinz Haas, Josef Held, Bruno Horn, Alois Keller, Alfred Kühnle, Klaus Maurer / 40 Jahre Mitgliedschaft: Franz Anton Bankuti / 25 Jahre Mitgliedschaft: Verena Butz, Stefanie Gagliardi, Stefanie Hagen, Stefanie Hagen, Christian Horn, Ruth Joos, Anja Keller, Gertrud Kübeck, Karl Laier,

Heike Perner, Willi Rumpf, Iris Schlampp, Karin Wiesemann, Diana Wirth / 15 Jahre aktive Sangesstätigkeit: Perina Rosenberger. Der Männerchor beendete mit „Festgesang“, „Der Jäger Abschied“ und „Wenn der Tag zu Ende geht“ den ersten Teil des Abends.

Den neuen, zukunftsweisenden Chorgesang verkörperte der Auftritt von CHORios, die Liedbeiträge „Gabrielas Song“, „For the longest time“, „And all that Jazz“ und „let the river run“, wurden von den Ballbesuchern begeistert aufgenommen und heftig beklatscht. Nicht minder viel Applaus erhielten die eigens für den Jubiläumsball zusammengestellten Kleinchöre. Die 15 Frauen intonierten mit viel Schwung und Stimme „Rum and Coca-Cola“ sowie „Hakuna Matata“ aus „König der Löwen“, die 14 Männer Reinhard Meys „Diplomatenjagd“ und „Männer mag man eben“. Mit CHORios und den beiden Kleinchören machte die Liedertafel ihre Bandbreite akustisch deutlich, vom eher traditionellen Liedgut der beiden großen Chören bis zu flotten

Volksbank Kunst+Kultur

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Exklusive Veranstaltungen für Kunden der Volksbank Kur- und Rheinpfalz.

Fragen Sie Ihren Berater oder informieren Sie sich unter www.volksbank-krp.de

Top Events

150 persönlich · kompetent · nah

Volksbank Kur- und Rheinpfalz

Schlagern und Popsongs der Ensembles.

Zwischen und nach den Chorauftritten unterhielt die Kapelle „The Rollers“ die Besucher und lockte viele Tanzwillige auf die Tanzfläche. Spannung kam auf, als die Gewinner der Sonderverlosung

gezogen wurden. Ria Keller führte souverän durch die Ziehung und Anja Keller betätigte sich als Glücksfee.

Abschließend sei an dieser Stelle allen Helferinnen und Helfern gedankt, die vor und hinter den Kulissen ihren Teil beigetragen

haben, den Jubiläumsball 2014 zu einem glanzvollen Ereignis werden zu lassen.

Wir gedenken unserer Verstorbenen

† Wir trauern um unser Ehrenmitglied Herrn **Kurt Müller**, der am 6. Mai im Alter von 83 Jahren verstorben ist. Bereits im Jahre 1955 trat er unserem Verein bei und war danach 47 Jahre aktiver Sänger in unserem Männerchor. Für seine jahrzehntelange Treue danken wir ihm.

† Unser förderndes Mitglied **Ernst Bohrmann** ist am 25. Mai im Alter von 70 Jahren verstorben. Wir danken ihm für seine Verbundenheit zu unserem Verein.

Wir werden unseren Verstorbenen ein ehrendes Gedenken bewahren.

Ihr Meisterbetrieb seit 40 Jahren

- ROLLADEN
- FENSTER
- TÜREN
- GARAGENTORE
- MÄRKISEN
- JALOUSIEN
- ELEKTR. ANTRIEBE
- INNENBESCHATTUNG
- INNENAUSBAU
- REPARATUR-WERKSTÄTTE



**Rolladenbau
WEBER**
Sonnenschutz - Fenster - Türen

Mannheimer Strasse 15
68766 Hockenheim
Tel. 0 62 05/72 66 & 18 95 01
Fax 0 62 05/1 82 76
e-mail: Rolladenbau.weber@t-online.de



zahn

Augenoptik seit 1947

68766 Hockenheim 68723 Schwetzingen 68804 Altlußheim
Karlsruher Str. 10/1 Mannheimer Str. 25 Rheinhäuser Str. 28

www.zahn-optik.de



Maidorf ein voller Erfolg für die Liedertafel

Perfekte äußere Bedingungen bescherten dem MGV Liedertafel beim diesjährigen Hockenheimer Mai am Freitag/Samstag, 16. Mai/17. Mai 2014 einen Traumstart in die Freiluftsaison. Bereits am Freitag beim Standaufbau zeigte sich der Wettergott von seiner besten Seite.

Einige Mitglieder trafen sich am frühen Nachmittag um die Hütten im Maidorf auf Hochglanz zu bringen. Es wurde geputzt, geschmückt, Tische und Bänke aufgebaut, Grill's aufgestellt, Kühlschränke eingeräumt und Gläser gespült um am Abend für die Gäste gerüstet zu sein. Unter der Leitung von unserem Vorstand Heinz Lörch wurde bereits am Morgen eine große Menge selbstgemachter Kartoffelsalat bei der Familie Naber zubereitet.

Pünktlich um 18.00 Uhr stellten sich die ersten Besucher ein. Beim ersten Blick über die neue, alte Festmeile wurde einstimmig das Konzept, bei der neu errichte-



Auf der Maidorfbühne die Besucher unterhalten

ten Zehntscheuer zu feiern in aller Munde gelobt. In der Mitte des Festplatzes wurden Tische und Bänke aufgestellt und drum herum waren die Verkaufsstände der teilnehmenden Vereine (HSV, Ski-Club, Ringdeifel, CC-Ole,

Männergesangverein Eintracht und MGV Liedertafel) platziert. Das schöne Ambiente und das Wetter trugen zur guten Stimmung bei.

An unserem Stand herrschte von Anfang an ein dichtes Gedränge,

FRISUREN ATELIER



Carmen Träutlein

Schwetzingen Straße 10 Telefon 0 62 05 - 2 55 26 43
68766 Hockenheim



Getränkevertrieb
Johnson

Ihr Getränke-Lieferant für große und kleine Feste!

Abholmarkt & Heimdienst	68766 Hockenheim
Obere Hauptstraße 28/30	Telefon 0 62 05 - 56 41

so dass alle Helfer reichlich zu Tun hatten. Speziell an der Grillstation mit Bayrischem Grillschinken und knusprigem Spießbraten gab es keine Verschnaufpause. Ergänzend zu diesen beiden Gerichten gab es Brat-, Currywurst und Fleischkäse mit Kartoffelsalat oder Brötchen. Als Schmankerl neben Weinen und alkoholfreien Getränken wurde Original Münchner Hofbräu Bier ausgedient. Mit dieser Speise- und Getränkekarte hatten die Verantwortlichen in's Schwarze getroffen.

Auch das Bühnenprogramm am Freitagabend ließ keine Wünsche offen. Es herrschte ausgelassene Stimmung bis in die späten

Abendstunden, was sich auch beim Umsatz positiv auswirkte. Nach Mitternacht wurde es etwas ruhiger und man konnte die letzten Gäste verabschieden.

Am Samstagmorgen in aller Frühe musste neue Ware geordert werden, da am Tag zuvor fast alle Vorräte geplündert wurden. Einige Umbauten mussten vorgenommen werden, denn am Samstag gab es bei der Liedertafel traditionell hausgebackenen Kuchen. Die Kuchentheke wurde unter einem Zelt aufgebaut damit vom Wirtschaftskontrolldienst keine Beanstandungen kommen würden. Der Grill wurde wieder unter Feuer genommen und die

Grillschinken konnten so bis zum offiziellen Beginn bereits garen. Pünktlich um 11.00 Uhr wurde der Hockenheimer Mai zu den Klängen vom Fanfarenzug der Rennstadt Hockenheim durch den Oberbürgermeister Herrn Dieter Gummer mit dem Festbieranstich eröffnet. Danach füllte sich das Festgelände allmählich.

Über die Mittagszeit ging es an den Ständen noch etwas ruhig zu, den ersten Ansturm erlebten die Damen vom Kuchenteam zur Kaffee- und Kuchenzeit. Reißenden Absatz fand das reichlich und sehr gut bestückte Küchenbuffet. Mehr als 60 Kuchen wurden von den Vereinsmitgliedern gebacken

Thermomix-Fachberaterin

*Thermomix kann fast alles-
und das unglaublich schnell:*

wiegen – hacken - mixen -rühren – mahlen
schroten – kneten – emulgieren – kochen
– glutenfreie Buffets –
Kochabende in Waghäusel

Ines Gund

Albweg 3

68766 Hockenheim

gundines@arcor.de

Tel. 0 62 05/1 65 34

Fax 0 62 05/3 09 69 46



**Michael Horn (Dipl.-Ing.)
Holz- und Dachbau**

Tel: (06205) 29 21 40
**Büro: Walldorfer Straße 43
68 766 Hockenheim**

**Zimmerei- und Holzbau-Arbeiten
Dachdeckerarbeiten, Dachflächenfenster
Terrassenbeläge, Gartenzäune
Planung, Baueingabe, Bauleitung**

www.dachbau-horn.de



Nicole
BRAUTMODE

Inh. R. Eichhorn
Kronauer Straße 5a
68753 Waghäusel-Karlach
Telefon 07294 / 60776
www.nicole-brautmode.de
info@nicole-brautmode.de

Öffnungszeiten:
Mo. – Fr. 10:00 – 13:00 Uhr
und 15:00 – 18:30 Uhr
Sa. 09 – 13:00 Uhr

Verstärken Sie
einen Termin

Brautmode Größe 34 bis XXL

und gespendet. Die Kuchen und Torten ließen beim Aussehen und Geschmack einer Konditorei in nichts nach.

So konnte am späten Nachmittag stolz verkündet werden "Kaffee und Kuchen ausverkauft". Am Abend war wieder deftiges vom Grill gefragt. An den Kassen bildeten sich zeitweise größere Menschenansammlungen. Aber auch dies wurde von unserem Personal vorbildlich gemeistert. So war die Stimmung rund um die Zehntscheuer und bei der Bühne sehr gut. Am Abend sorgte ein gutes Bühnenprogramm für Kurzweil. Die Besucher bei der Liedertafel verweilten noch bis spät in die

Nachtstunden bis auch das letzte Fass leer getrunken war. So konnten auch die Helfer/innen nach einem "Absacker" den Nachhauseweg antreten.

Am Sonntagmorgen herrschte schon wieder reges Treiben im Maidorf, denn alle Vereine mussten ihr Inventar abbauen und verstauen. Fahnen, Girlanden und Lichterketten wurden eingekrollt um nächstes Jahr wieder gerüstet zu sein, wenn es heißt auf zum "40. Hockenheimer Mai".

Strahlende Gesichter bei den Verantwortlichen der sechs Vereine im Maidorf, die alle mit dem Besuch zufrieden waren. Viele gut gelaunte Menschen an den zwei

Tagen und eine lange Verweildauer bescherten den Vereinen einen guten Umsatz.

An dieser Stelle möchte sich der Vergnügungsausschuss bei allen Helfern und Kuchenspendern noch einmal für ihre Unterstützung im Sinne des Vereins recht herzlich bedanken.

ZEITUNGS- & POKAL-LÄDLE BILLMANN



*Toto-Lotto, Schreibwaren • Grusskarten
Druckerpatronen • Geschenkartikel • Pokale
Gravuren • Zeitschriften • Tabakwaren
GLS Paketdienst*

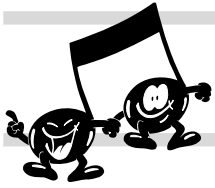
**HEIDELBERGERSTRASSE 32 • HOCKENHEIM
Tel. 0 62 05/1 61 58**

**Unsere Immobilienfinanzierung:
So individuell wie Ihr Traumhaus**

Mehr als 16.000
Immobilien-Kunden
vertrauen uns bereits

Sparkasse
Heidelberg

www.sparkasse-heidelberg.de



Eisbeine gingen wieder an den Mann bzw. an die Frau

An Christi Himmelfahrt, Donnerstag, 29. Mai 2014 feierte der MGVLiedertafel sein traditionelles Vätertagswaldfest im Hockenheimer Wald in der Nähe vom Pumpwerkparkplatz. Diese Veranstaltung nimmt mittlerweile schon seit Jahren einen festen Platz im Veranstaltungskalender ein. Am Vortag den 28. Mai 2014 trafen sich unsere rüstigen Rentner um den Platz für das Vätertagswaldfest herzurichten.

Wie immer und jedes Jahr mussten vor dem Beginn des Vätertagswaldfestes allerhand Arbeiten verrichtet werden. Angefangen beim Dienstplan schreiben über Einkaufen der Eisbeine, des Sauerkrauts, der Würste und vieles mehr sowie die ganzen Utensilien, die für ein Fest benötigt werden, müssen gerichtet werden. Am Vätertagswaldfest müssen dann in aller Frühe die köstlichen Eisbeine gekocht und das Sauerkraut zubereitet werden. Die Verkaufspavillons und Festischgarnituren müssen aufgebaut werden und noch dies und das.



Gute Besucherresonanz

Die Eisbeine schmeckten dieses Jahr wieder besonders gut. Genauso wie das Sauerkraut und die Würste. Natürlich darf auch nicht der selbstgebackene Kuchen, der wieder einmal von vielen aktiven und passiven Mitgliedern gespendet wurde, nicht vergessen werden. Alles fand seinen Absatz und insgesamt waren die Verantwort-

lichen mit dem Verlauf des Festes zufrieden,
Zum Schluss an alle Helferinnen und Helfern, dem Team das den Festplatz hergerichtet hat, den Kuchenspenderrinnen und natürlich dem Vergnügungsausschuss ein herzliches Dankeschön.

Druck- und Medlenerzeugnisse für
Industrie - Handel - Gewerbe
Behörden - Vereine
Privatdrucksachen
Endlosformulare
Stempel - Bürobedarf


WEINMANN

Ihr Druck- & Medienpartner

Inhaber: Rouven Klausmann
Pfälzer Ring 44
68766 Hockenheim
Telefon 0 62 05 / 94 41-0
Telefax 0 62 05 / 94 41-30
info@weinmann-druck.de
www.weinmann-druck.de



Aktive Senioren entdecken Rothenburg ob der Tauber

Mit Ausflugsfahrten werden immer verschiedene Zwecke verfolgt, zum einem sollen Neuigkeiten entdeckt werden und zum anderen wird die Zusammengehörigkeit gefördert. Beide Ziele hat die letzte Reise am Donnerstag, 5. Juni 2014 der aktiven Senioren der Liedertafel erfüllt.

Voller Erwartung, bei bestem Reisewetter, starteten die Aktiven Senioren der Liedertafel mit 2 Bussen zur Fahrt nach Rothenburg ob der Tauber. Die ersten gemeinsamen Lieder waren bereits angestimmt, als nach weiterer angenehmer Fahrt hinter Heilbronn die Teilnehmer die erste Überraschung erwartete, denn die Verantwortlichen luden alle zu einem zweiten Frühstück auf einem

Rastplatz ein, was gerne angenommen wurde und zur Steigerung der Reiselust beitrug.

Zielstrebig wurde danach das Hauptreiseziel, die Stadt der Romantik und einer eindrucksvoll aus Stein sichtbaren Geschichte, Rothenburg ob der Tauber, heute eine Große Kreisstadt mit mehr als 11.000 Einwohnern im Bayerischen Frankenland angefahren. Das Flair dieser Altstadt war schon von dem Parkplatz aus zu sehen. Im Schutze eines trutzigen und begehbaren Maurerringes, war eine Altstadt zu sehen, wo gelebte Geschichte eindrucksvoll durch verschiedene Stilepochen der Baugeschichte erzählt wird. Verwinkelte Gassen mit Kopf-

steinpflaster, malerische Fachwerkhäuser bereiteten unvergessliche Aha-Erlebnisse.

Besonders in den Bann zog das repräsentative gotische und im Stile der Renaissance erbaute Rathaus aus dem Jahre 1250. Hier rettete im 30jährigen Kriege im Jahre 1631 der Bürgermeister durch den Gewinn einer Wette die Stadt vor der Zerstörung, indem er 3,25 l Wein auf einen Zug trank und die Heere von General Tilly räumten ohne weitere Kämpfe das Feld.

Große Anziehungskraft besitzt die St. Jakobs-Kirche von 1311 mit dem Heilig Blut Altar von Tilman Riemenschneider aus dem Jahre 1505. Auf den geschnitzten Altarflügeln werden Geschehnisse aus

Floristik
Michael Heinzmann
Inh. Michael Franz

- Schnittblumen
- Sträuße und Arrangements jeglicher Art für jeden Anlass
- Jahreszeitliche Pflanzenauswahl
- Tischschmuck
- Dekorationen aller Art

Telefon (06205) 2818911
Heidelberger Straße 104
68766 Hockenheim

Seit 1958

Krämer Innovative Wärme
Kreative Bäder

Sanitär Krämer GmbH & Co. KG
Untere Hauptstr. 14 · 68766 Hockenheim
☎ (0 62 05) 70 15 · Fax 1 76 30
www.sanitaer-kraemer.de

dem Leben Christi dargestellt. Eine Kunst natürlich auch als Bildhauerei zu sehen, die in jener Zeitepoche bahnbrechend wirkte. Weiter zu nennen sind die toll ausgeformten Burgtore an den jeweiligen Enden der Altstadt, tolle Blicke werden in die Landschaft der Umgebung gewährt, insbesondere hinunter zur Tauber.

Am frühen Nachmittag wurde die Reise fortgesetzt und über das liebe Taubertal, vorbei an steil angelegten Rebhängen, gelangte die Gruppe in einem Vorort von Bad Mergentheim, wo die Stuppacher Madonna von dem großen deutschen Maler Matthias Grünewald aus dem Jahre 1519 im Anbau an der spätgotischen Pfarrkirche Maria Krönung zu sehen ist.

Wohl kaum ein Marienbild in der Welt ist wundersamer in den Tönen seiner Farben, verhaltener und erregender in seinen Zeichen, umfassender und dichter in der Sprache seiner Symbole, so schreiben berühmte Kritiker. Dieses Bild, das Maria mit dem Kinde in hellen, starken leuchtenden Farben zeigt, fand im Jahr 1812



Rothenburg ob der Tauber entdeckt

seine Heimat im fränkischen Dorf Stuppach.

Zum Abschluss ging es dann in den Festsaal der alten Füllerei der Brauerei Distel in Distelhausen. Zunächst war noch eine Brauereibesichtigung angesagt, hier war alles wichtige zur Herstellung des Distelhäuser Bieres zu erfahren, welches dann abschließend hervorragend mundete. Die Verpfle-

gung und die Verköstigung beim Abendessen klappte hervorragend und die die Stimmung und die Freude der Reisetilnehmer stiegen weiter an beim gemeinsamen Erzählen und Singen.

Bei der Heimfahrt waren sich alle einig, wir haben einen schönen Tag erlebt und eine tolle Gemeinschaft gepflegt.



der Ohrladen GmbH & Co. KG

Karlsruher Str. 11
68766 Hockenheim
hockenheim@der-ohrladen.de
Tel. 0 62 05 | 30 59 822

Hauptsitz:

Carl-Theodor-Str. 15
68723 Schwetzingen
schwetzingen@der-ohrladen.de
Tel. 0 62 02 | 97 88 536

- Hörsysteme aller Preis- und Leistungsklassen
- Kostenloser Hörtest
- Unverbindliche Beratung
- Umfassendes Probetragen
- Individuelle Hörlösungen
- Hörtraining
- Tinnitus-Management
- Individueller Gehörschutz
- Finanzierung & Versicherungen
- Telefone | Kopfhörer | Signalanlagen

Liedertafel feiert Geburtstag mit einem Sommerfest

Der Männergesangsverein Liedertafel feiert in diesem Jahr seinen 140. Geburtstag mit vielerlei Aktivitäten und diversen Veranstaltungen. Mit dem Neujahrskonzert im Januar setzten Frauen- und Männerchor einen ersten musikalischen Höhepunkt, dem im April ein glanzvoller Jubiläumsball mit Ehrungen verdienter Mitglieder folgte. Als nächste Großveranstaltung steht am letzten Juliwochenende das



3 TAGE SOMMERFEST 25. bis 27. Juli 2014

in der Lamellenhalle im Gartenschaupark



Freitag, 25. Juli

Die BEAT-SHOW LIVE

Am Freitagabend präsentiert die Liedertafel mit der Beat-Show eine Veranstaltung, welche die Besucher mit Musik aus den 60igern unterhalten wird. Eine Live Band und Gastinterpreten werden mit Titeln von Sonny & Cher, CCR, The Rattles, The Hollies, The Who, The Small Faces, Bee Gees, Manfred Mann und Dave Dee, Mick & Tich u.v.a ein besonders Flair in die Lamellenhalle zaubern.

Samstag, 26. Juli

CHORPARTY

Der Samstagabend steht ganz im Zeichen junger Chöre; CHORios hat zur Chorparty geladen und folgende Vereine werden an diesem Abend ein abwechslungsreiches Programm mit moderner Chorliteratur bestreiten: Projektchor AGV Belcanto, Sing2gether Sängerbund Reilingen, Kammerchor des Studentenchores Heidelberg, ALIVE Vocals Schwetzingen, Next Generation Frohsinn Eggenstein und CHORios Liedertafel Hockenheim.

Sonntag, 27. Juli

FRÜHSCHOPPEN UND CHORGESANG

Der Sonntag beginnt mit einem Bayrischen Frühschoppen, bei dem der Musikverein Harmonie Neulußheim mit zünftiger Blasmusik zur Unterhaltung aufspielt. Ausserdem konnte das Badische Alphorntrio verpflichtet werden, die mit ihren Alphörnern einen besonderen Klang in die Lamellenhalle zaubern werden.

Der Nachmittag steht ganz im Zeichen des Chorgesanges; die Liedertafelchöre sowie befreundete Vereine werden die Besucher unterhalten. Im einzelnen werden folgende Chöre auftreten: Kinderchor Liedertafel Hockenheim, Teeniechor Liedertafel Hockenheim, Frauenchor Liedertafel Hockenheim, Männerchor Liedertafel Hockenheim, MGV Eintracht Hockenheim, Sängerbund Liederkrantz Oftersheim, MGV 1909 Wiesental, AGV Frohsinn Altlußheim, AGV Belcanto Hockenheim, Sängerbund Liederkrantz Hockenheim. Der musikalische Abschluss des Tages liegt in den bewährten Händen des Fanfarenzug der Rennstadt Hockenheim.

Für die Verpflegung an allen drei Festtagen wird in gewohnter Liedertafelqualität bestens gesorgt sein. Die Verantwortlichen der Liedertafel hoffen auf einen regen Besuch aller Veranstaltungen und wünscht allen Gästen schon heute viel Spass und gute Unterhaltung im Kreise der Liedertafel. Einen detaillierten Überblick über die Anfangszeiten der einzelnen Veranstaltungen erfolgt zeitnah in den Nachrichten der Hockenheimer Tageszeitung sowie auch auf der vereinseigenen Homepage der Liedertafel im Internet.





Faulenzen, Teil 4

[Die Kunst, jede Möglichkeit zum Müßiggang konsequent zu nutzen und dennoch zu Geld oder Ansehen zu gelangen]

Ein fröhliches Wörterbuch für Frohnaturen, Genussmenschen, Tagträumer und alle, die lieber in Frieden und Gemütlichkeit leben, als sich von Managerkrankheit und Trimm-Sucht beuteln zu lassen.

L

Liegestuhl Weiterentwicklung des Stuhles, der seinen Besitzer oft zu einer unkommoden, aufrechten Haltung zwingt, zu einer durchweg behaglichen Einrichtung. Im Liegestuhl kann man angenehme, entspannende Stunden verbringen, sich an der Sonne und der Natur erfreuen. Ein besonders positives Merkmal des Liegestuhles ist es, dass in ihm das Arbeiten so gut wie unmöglich ist.

Luftmatratz Liegestätte, die es dem Besitzer ermöglicht, am aktiven Treiben der Mehrheit teilzunehmen, ohne sich mehr als unbedingt nötig zu bewegen.

Lustlosigkeit Unerklärliches Gefühl, das sich jeden Morgen beim Gang zur Arbeit einstellt, beim Eintreffen am Arbeitsplatz steigert und den ganzen Tag über in wechselnder Stärke anhält. Sobald sich der Arbeitstag dem Ende nähert, weicht die Lustlosigkeit einer gelösten Stimmung, die nach dem Verlassen der Arbeitsstätte in einem befreiten Durchatmen gipfelt.

M

Macher Bedauernswerte Wesen, die unter krankhaftem Betätigungsdrang leiden. Ob Filmemacher, Zeitungsmacher oder allgemein Projektmacher: Sie alle müssen durch ihr Tun ständig beweisen, dass sie da sind.

Managerkrankheit Gerechte Strafe für Führungskräfte, die sich und anderen das Leben vergällen. Die Managerkrankheit äußert sich in Bauchgrimmen, hektischen Zuckungen und nervösem Blinzeln. Im Stadium fortgeschrittener Zerrüttung ist der Vorsitz im Aufsichtsrat garantiert.

Massage Überwiegend erquickliche Therapie gegen Verspannungen aller Art, die den entscheidenden Vorteil hat, dass man dabei liegen kann und nichts tun muss.

Mittagsschlaf Ruhepause, die leider meist nur den Kindern vorbehalten ist. Die Forderung nach Einführung des Mittagsschlafs im Anschluss an die Mittagspause hat sich in der Arbeitswelt noch nicht durchgesetzt, wohl aber der schleichende Mittagsschlaf, bei dem man die Augen um einen kleinen Spalt geöffnet haben muss (siehe auch Büroschlaf).

Montag (blauer) Wohlverdienter Ruhetag, an dem man sich vom Freizeitstress des Wochenendes erholen muss und daher nicht zur Arbeit erscheinen kann.

Mord In Planung, Ausführung und Kaschierung äußerst anstrengende und nervenaufreibende Methode, um missliebige Zeitgenossen zu beseitigen. Wer sich der Kunst des Faulenzens verschrieben hat, ist viel zu bequem, um Mord- und andere Gewalttaten zu begehen. Allenfalls würde er sich einen berufsmäßigen Killer dingen.

Morgen Der Tag, an dem man das, was am Vortag nicht erledigt wurde, auch wieder nicht erledigt, weil man es ja auch auf übermorgen verschieben kann.

Müdigkeit Zustand unendlicher Vorlust, der bei Menschen anzutreffen ist, die eigentlich schlafen wollen, aber durch widrige äußere Umstände oder eigene Betriebsamkeit davon abgehalten werden.

Müßiggang Aller Freuden Anfang, der den Einstieg in ein Leben voller Ruhe und Behaglichkeit eröffnet. Müßiggang äußert sich in einer Verlangsamung des Schrittempos, im häufigen Aufenthalt in Cafés und Kneipen und im ausgiebigen Verharren in Betten, Sesseln und Lehnstühlen.

Murmeltier Höchst sympathische Tierart, bei der Ruhe oberstes Gebot ist. Die wichtigste Beschäftigung des Murmeltiers ist das Schlafen. Damit dies ungestört von lärmenden Hektikern geschehen kann,

halten sich die Murmeltiere zumeist in abgelegenen Gebirgsregionen auf.

Muskeln Unästhetische Auswölbung am menschlichen Körper, die bei ständiger körperlicher Anstrengung entstehen, medikamentös nicht zu behandeln und daher tunlichst zu vermeiden sind.

Muskelkater Typische Leiden von Fitnessgeschädigten und letztes Warnsignal des Körpers, der darum bittet, künftig von derlei Belastung verschont zu bleiben.

N

Nacht Zeitspanne, in der auch die Fleißigen wohl oder übel ruhen müssen, dafür aber von Alpträumen gepeinigt werden, in denen sie sich ausmalen, was sie wieder alles nicht erledigt haben.

Nerven Sensible Sinnesorgane, die man möglichst nicht durch ungestüme Bewegung und seelische Erregung belasten sollte. Die Redewendung „Du gehst mir auf die Nerven“ verweist auf das unheilvolle Wirken von emsig wuselnden Zeitgenossen.

Nichtsnutz Held des Zeitalters der Automatisierung, der den althergebrachten Helden der Arbeit ablöst. Der Nichtsnutz schafft es in beispielhafter Weise, jegliche Anwandlung von Aktivität zu unterdrücken.

Nichtstun Höchste Form der Freiheit, die nur ausgewählte Menschen erreichen. Selbst begnadete Faulenzer haben mit dem absoluten Nichtstun noch ihre Schwierigkeiten. Sie widmen sich Tätigkeiten im Grenzbereich zum Nichtstun wie Schlafen, Dösen, Bummeln und Herumgammeln. Für Zeitgenossen, die unter dem Diktat der Uhr leiden, ist das Nichtstun hingegen der Inbegriff des Übels. Wenn sie gelegentlich zwangsweise dazu genötigt werden, etwa beim Warten auf einen Zug, ein Taxi oder einen Gesprächspartner, reagieren sie mit nervösen Zuckungen, krampfhaftem Fußwippen und exzessivem Zigarettenkonsum. Auf diese Weise können sie die inwendig brodelnde Energie wenigstens halbwegs kanalisieren und laufen nicht in Gefahr, auf offener Straße zu explodieren.

Nordpol Einer der wenigen Orte auf Erden, an dem bislang noch keine Autobahnen vorbeiführen, keine Büroangestellten mit Aktentaschen vorbeilaufen und keine Discomusik zu hören ist.





Dank und Empfehlung

Wir bedanken uns bei allen **Inserenten**.

Liebe Mitglieder, bitte berücksichtigen Sie bei Ihren Einkäufen oder bei der Erledigung der Geschäfte des täglichen Lebens diese Firmen.

Impressum

Die Liedertafel-Info erscheint unregelmäßig, mindestens aber viermal im Jahr. Neben ihrer Funktion als Vereinszeitung und Informationsblatt dient sie auch als Mitteilungsblatt für die Vorstandschaft. Die „Info“ wird von einem Redaktionsteam erstellt. Mitglieder dieses Redaktionsteams sind:

Frau Ria Keller, Frau Else Klebert, Herr Peter Haas, Herr Heinz Lörch, Herr Bernd Riedel und Herr Rolf Stohner. Allgemeine Beiträge werden vom Redak-

tionsteam verantwortet. Für Mitteilungen der Vorstandschaft zeichnen sich die Mitglieder des geschäftsführenden Vorstandes gemeinsam verantwortlich. Beiträge von Vereinsmitgliedern oder auch anderen Personen können jeweils bei den Ansprechpartnern des Redaktionsteams abgegeben werden. Das Redaktionsteam kann die Veröffentlichung von zugesandten Beiträgen ablehnen.

**Technik
erfordert
Vertrauen**

- Neu-, Jahres- und Gebrauchtwagen
- EU - Importfahrzeuge
- Kfz - Reparaturen
- Unfallinstandsetzung
- Reifenservice
- Fahrzeugvermietung
- Autogas - Aufrüstung

www.autohausstohner.de

Autohaus Stohner GmbH * Sportplatzweg 12 * 68804 Altlußheim
Tel. 06205 / 3 25 39 * autohausstohner@online.de